



Giáo dục

Chê-như: NGUYỄN-VAN-SAM

Đầy thép nơi số 696

COI MẠCH THỦ BẦY

CÁCH NUÔI CON NIT

Độc-tô Mông-Điền

Thưa ông, tôi buộc lòng phải... Cách nuôi con nit... Sữa mẹ là tốt nhất...



Quân lính ở trên con đường từ-hiện

Tin và tuyên-diện tôi bởi hôm nay

AI-CẬP NỔI LÊN PHÂN-ĐOÀN ANH

Y hạy Á thắng trận... Ai đã vạch được một con đường... Đám Ai-cập nổi loạn...



Một nhà chú đi đày

CẢNH MẶT-LỘ CỦA MỘT VỊ ANH-HÙNG AI-QUỐC

Khoảng đời (eye-tris) của Alb Et Krim

Thưa một người nữa... Alb Et Krim... Cảnh mặt-lộ của một vị anh-hùng Ai-quốc...

SỪ'A ĐÌNH MIÊU LÀM TRƯỞNG-HỌC

Gần đây trong nước, ai này cũng nhón nhón về việc trẻ em không có chữ học, không có dạy thầy dạy...

Trên con thớt học, vì không trường chữ không phải không thầy dạy... Học chữ là để làm gì?

Hiện nay người ta có thể nói, thiếu thầy giáo là thiếu nước... Học chữ là để làm gì?

Mấy lúc gần đây, chúng tôi thấy có nhiều học trường hay mượn chữ của người khác...

Lo lắng cách nào thì dân cứ cãi nhau... Học chữ là để làm gì?

Lắng nghe lại không có định... Học chữ là để làm gì?

Giải thưởng Nobel... Năm nay giải thưởng Nobel...

Thông cáo của Y nói rằng... Ai đã vạch được một con đường...

Đám Ai-cập nổi loạn... Ai đã vạch được một con đường...

Một nhà chú đi đày... Ai đã vạch được một con đường...

Đảng Giảng... Tai đại hội đồng...

Xét dự án qui định lại chế độ thuế lại... Năm 1936 một phái giải thưởng Nobel...

Một ve...

SAM NHUNG BỔ THẬN TINH

hơn 10 ve
rượu bổ !!

Đã trị được các chứng huyết
suy, khí nhược, bổ tỳ vị, lợi tiểu, tuyệt
đi tình mộng mị và chứng dài đêm.

PHỤC ĐÁNG ĐƯỢC HÀNG
NHÀ "Mẹ Con" 130 rue de Paris. CHOLON



XẢ XẢ NƯỚC

Việc gì là cơ thể của em...
cho một vài giọt...
cho chị biết...
cho chị biết...
cho chị biết...

Quang cảnh trường **THANH VĂN**
Nữ-công Học-đường
159 161 Đại lộ Gallieni Hoa-bình - Saigon-Cholon



Trường lập...
chứng nhận...
Trường mới mở rộng...
Học phí nhẹ: 50 trong 10800. Ngoài 4800.

GUỐC PHỦ - LƯU

Bổ tẩm có trên 50 người thợ Bắc thiên nghề chuyên môn để pha màu sơn và sửa các kiểu gỗ rất đẹp thời và Valise, cặp sách, cũng các thứ hàng hóa ở Bắc-kỳ gửi lại. Có thể bán tại đây Bán - thành Saigon, môn hai số 80 ngang dãy Bombay.

Theo từ thương lượng...
PHẠM-VĂN-VIỆT
Đầu - Quai - LAGRANDE - SAIGON

Muôn, để sức khỏe và tinh thần dễ điểu đầu với đời cần mua dùng thuốc

Đại Bồ Linh Đơn hiệu KIM-LONG

Giá mỗi hộp 1:50

(cùng được tuần 1)

HAY HƠN HẾT !

đông đi bổ thần, bổ huyết, bổ óc : trừ độc bình đau lưng, nhức mỏi gân cốt, nhức tức cả mình, đi-tình, mộng-tình, buồn-tình, ho lao : đêm ngủ không yên, liệt dương, yếu thì lực !

THUỐC HO XỐ

ĐẦU HUYNH-NGA

hệu KIM-LONG
100 người dùng rồi đầu kiện đủ 100

20 điếu thuốc

COFAT
ĐÔNG-PHÁP

HAY KHÔNG THỀ NƠI
ĐẦU VĂN AN

của nhà thuốc
VÔ-VĂN-VĂN THUDAUROT
Bụi rơi xuống tay bằng ống nhôm đầu bằng lá thép ba ngày sạch lại.

Tập hút thuốc, tức đầu này không sưng, không nhức, không đau.
Tất lợi xuống tay đầu này hết rất không sưng, bị té sưng mình 5 năm nữa thôi liền.
Chỉ hút thuốc, mà lên bằng ống bạc có tác dụng một tuần là sạch lại, các thì giờ đi học, làm việc.
Các thì giờ phòng sưng mình, ngứa mắt, đau mắt, đi học, đi làm.

Hãy không quên nơi
ĐẦU VĂN AN
Cửa nhà thuốc: **VÔ-VĂN-VĂN THUDAUROT**

Cigarettes COFAT

Thuật ngon hơn tất cả Đông-Pháp, thu hút hương thơm. Có bán khắp nơi.

Mỗi gói 20 điếu: 05 05

Savonnerie ĐAI-TAM
131, Quai des Longues CHOLON

HIỆU GIÀY LƯỠI NHẬT Ở XỨ ĐÀC-KY

BIỆN DƯƠNG BIỂU KHÔNG CATAFORMES
MỚI VỚI CÁC KIỂU GIÀY TÂN THỜI
19.5 193

Chuyên cải tiến hàng hóa...
PANTASIE của qui ông, và giày KIM-THUÔI của qui bà qui cô.

Vết ngựa toàn bộ da tây
hàng nhất chỉ có 1600.

Đuôn rừ 10%. Lộ trở 8%.

PHONG TAI
43, rue des
Pipes, Hanoi

CHI-ĐIỂM : 2 ở 18 Rue des Premiers

ECOLE DE COMMERCE

VĂN - MINH

219 221, Bd Gallieni - CHOLON

(Giữa gara Hoa-bình và An-binh)

Trường mới sáng lập, giáo sư giỏi, toàn là người đã theo luyện trên bước thương trường, dạy bài rành rẽ. Học xong kỳ mồng khế được hoàn toàn và hữu dụng, khỏi phải thiếu sót về an hóa vì tiền mặt mà nghề nghiệp cũng được oai văn.

Chuyên dạy các khoa thông dụng và thương mại trong ba tháng thành tài, học phí rất rẻ, mồng khế thông thạo về các công việc tài năng và có thể cấp bằng cấp pháp lý.

Về kinh doanh mới viết trường ở cả toàn các địa phương mà khi trực tiếp và các bộ đầu mồng khế rành rẽ. Học xong rành rành làm việc được đi đàng, được chủ tin dùng ngay và có thể được đàng đàng về một cuộc sinh hoạt khi khỏi phải mất học.

Bổ tẩm đều chi thêm xin đi nơi :
M. PIERRÉ NGUYỄN-VĂN-PHƯƠNG
221, Bd Gallieni - CHOLON

CÓ MUA MỚI BIẾT

NHÀ THUỐC TÂY

PHARMACIE DE DAKAO

104 106, Boulevard Albert 1er
SAIGON

Bán thuốc rẻ, giá đặc biệt
vì: Sở phí nhẹ hơn mảy
nhà thuốc tây ở Saigon.

Có mua mới biết.
Tiếng đồn không làm.

Nam p'u là Sùng thì người ở
quận Hồng-lai, Cầu Xương,
tỉnh Hà-bắc. Chứng tới tên là
Nguyễn-Khuyết đi xa thăm em là
Nguyễn-Thiện, 47 tại năm mà chưa
về, nên mẹ chồng tôi thì óch
nhé phải cùng đi với tôi mà tìm
kiếm. Tôi đi tiền về nhà, phải
đến trú tại phòng ngỗ Chiêm-thương
mà mẹ chồng tôi thì lịch lịch
đẩy đưa đợng ngỗ 2 đàng, tôi
đôi bị học tiền không có, nên
tôi về nhà rất đói khổ toàn, lúc
về xứ người, không thể nghĩ
mới chết. Bây giờ thì chỉ còn một
vết Cẩu cho ông bà để lại, để
vào đầu bán lại thêm lương 10
và tôi mua 50 g để điếu bị có
vết Cẩu, nên có 2 vết Cẩu. Tôi đi
đi làm lãnh phí mà về xứ tôi.
Chú đường xa ngàn dặm, tôi
học vào không nhận đủ điếu Cẩu
đó g' chịu sao cho đợ.

Vậy mồng một thiện nư
cần từ bản hương rộng đi
tôi là ra bản hương rộng đi
ngộ là đợng em chú qu, hai
lực mà hết quá ngụy; làm mới
càng đợng em chú qu, hai
càng đợng em chú qu, hai

Nữ thiện nư, em chú qu
ý không tin, thì khi nào chẳng
đi chớ, học đợng em chú qu
đợng em chú qu, hai

NGHỆ HIỆP TIỂU THUYẾT

HỘT CHÂU TÂM LỒ

HỒNH ANH DỊCH THUẬT

Số 3

Mấy người dùng xang quanh
cô ấy.

Công tử bảo cô đưa ngọc
cho người xem đi là có lấy ngọc
cho cô rồi đó.

Tiểu phụ nghe nói liền mở
lấp tay đưa lấy ngọc ra, hai
lực em chú qu, hai

Hết em chú qu, hai
đợng em chú qu, hai

Mấy về thờ phụng lực trong
tôi sách của tôi lấy bản phụng
bạc em chú qu, hai

Xưa xong, Chú Hiền bảo đi

Tôi là đi một tiếng tên đi.
Tôi phụng em chú qu, hai
lực em chú qu, hai

Đợng em chú qu, hai
lực em chú qu, hai

Nữ thiện nư, em chú qu
ý không tin, thì khi nào chẳng
đi chớ, học đợng em chú qu
đợng em chú qu, hai

nhưng mà ở hồng bảo tuổi người
đi em chú qu, hai

đợng em chú qu, hai
lực em chú qu, hai

Nữ thiện nư, em chú qu
ý không tin, thì khi nào chẳng
đi chớ, học đợng em chú qu
đợng em chú qu, hai

Còn chi em chú qu, hai
đợng em chú qu, hai

Có ba ngàn người tới lãnh

Lễ đình chiến ăn mừng ở Longuyễn rất long trọng. Ngày từ bữa 9 Novembre...

Chúng tôi có thể được tên các ông các bà cũng có ở sau này Ông Maillard Chánh Chủ Hội...

Lúc bấy giờ ở nhà dưới kẻ nghèo mặt đen trùi trùi, ông Lê Văn Hậu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Năm nay là năm kỷ niệm 10 năm được hoàn toàn, và đã ra khỏi tay của Long Xuyên, Pháp Nam...

THÔNG TIN Tin điện hồi hóm

Đang chờ đợi những tin tức về ông cha của ông cha chúng ta...

Đài Tin đường phôi bị 46 g quân 191 23 November.

Hội nghị văn-hóa của nước Đức

Berlin, 15 Nov. - Trước năi Hitler, các nhóm văn chính phủ Đức...

Sắc lệnh bảo hộ dân tộc Đức

Berlin, 15 Nov. - Bức năi tuyên quan báo Đức đã đăng các đạo sắc lệnh đầu tiên...

Cắt chôn Quỳnh xin hỏi bạn tri-âm

Hỏi bạn tri âm lấy một câu Có sao bạn thêm bạn xưa sau...

Bạn tri âm xin hỏi một câu Có sao bạn thêm bạn xưa sau...

Như thế thì khuyên bạn một lời, Từ đây chúng tôi khuyên bạn...

Đàn đồng nghiệp của tôi ở O'hain mới lấy bạn nó trước...

Tôi vẫn giữ giữ một chuyện ấy cho đến khi nào bạn nó trước...

Đàn đồng nghiệp của tôi ở O'hain mới lấy bạn nó trước...

Tôi vẫn giữ giữ một chuyện ấy cho đến khi nào bạn nó trước...

NGHĨNG VI ĐƯỢC THƯỜNG KHUÊ BÀI DANH DỰ

"Quan Toàn quyền có kỳ nghỉ định hôm ngày 9 November 1935, ban thường Khuê-bài danh dự...

Khuê bài bằng đống M. Nguyễn-mạnh Liêm, Tổng Thư vụ Chánh ngành bang này...

Khuê bài bằng đống M. Dương-văn-Sáu, Tổng thư vụ Chánh ngành bang ba ở Nam.

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

Khuê bài bằng đống M.M. Lê văn Chiêu, Phó Hội trưởng Chánh Hội...

THUỐC THIÊN-HÒA-BAN-ĐƯỢC Có bán ở các tiệm thuốc bán Nhà THIÊN-HÒA-ĐƯỜNG Cholón

M. Dương-v-Thăng đí thâu tiến bại hạt Cholón và Tanan

Đời bình mạch Kể từ đầu tháng Decembre Docteur NHÁ

Tin giờ chóit Cuộc tuyển cử ở Ath. Londres, 15 Nov. - Bức năi này đí khời thâu cuộc tuyển cử nghị viện ở Ath.

ASPIRINE USINES DU RHONE Ba lần một ngày, mỗi lần uống một miếng với nửa cốc nước...

MẬT-THÂM HUÊ-KY LAM THÊ NAO PHỤC ĐƯỢC NGƯỜI THÙ SỐ 4 Ngón tay lợi hại của Hồng Y Hiệp Nừ

Đàn đồng nghiệp của tôi ở O'hain mới lấy bạn nó trước...

ASPIRINE USINES DU RHONE HỘ PHẢI CÙNG ĐANG TIỀN VÀ THIỆT ĐỂ TRONG HỒI ĐÓNG

Đàn đồng nghiệp của tôi ở O'hain mới lấy bạn nó trước...

Đàn đồng nghiệp của tôi ở O'hain mới lấy bạn nó trước...

HUÊ-LIỆU GIẢI-ĐỘC-HOÀN LA TẠI QUÍ VI CHƯA DÙNG THỬ

Đàn đồng nghiệp của tôi ở O'hain mới lấy bạn nó trước...

Đàn đồng nghiệp của tôi ở O'hain mới lấy bạn nó trước...

Le Gerant NGUYỄN-VĂN-SÂM